

В.Ф. БАНЬОІ
(Ужгород)

**ОСОБЛИВОСТІ ФУНКЦІОНУВАННЯ НАЗВОТВІРНОЇ
МОДЕЛІ “АПЕЛЯТИВ > МІКРОТОПОНІМ”
У МІКРОТОПОНІМІЇ БАСЕЙНУ УЖА**

УДК 811.16373.21.001.33

Баньоі В. Ф. Особливості функціонування назвотвірної моделі “апелятив > мікротопонім” у мікротопонімії басейну Ужа; 10 стор.; кількість бібліографічних джерел – 4; мова українська.

Анотація. Статтю присвячено дослідженняю особливостей функціонування українських мікротопонімів басейну річки Ужа, що утворилися за моделлю “апелятив > мікротопонім”; визначено мотиваційні принципи номінації, семантичні групи базових назв та спосіб утворення.

Ключові слова: мікротопонім, мікротопонімна модель, принципи номінації, семантичні групи.

Resume. The article deals with peculiarities of functioning of Ukrainian microtoponyms of the Uzh river basin, created after the model “appellative > microtoponym”; the motivation principles of nomination, semantic groups and ways of creation are investigated.

Key words: microtoponym, microtoponymic model, principles of nomination, semantic groups.

Регіональне дослідження мікротопонімного матеріалу є надзвичайно актуальним питанням та необхідною умовою розвитку топонімічної науки. Перші комплексні дослідження українських мікротопонімів (Т. Поляруш, Л. Стичишина, Я. Пура, І. Чеховський, О. Михальчук, Н. Лісняк, Н. Сокіл) реалізують різnobічний підхід у подачі матеріалу, у принципах його лінгвістичного опрацювання та в прийомах аналізу й методології. Це свідчить про пошук правильного шляху та прагнення якомога глибше й достовірніше опрацювати мікротопонімний матеріал, який досить рідко ставав об’єктом спеціальних ономастичних досліджень.

Оскільки на сучасному етапі розвитку української літературної мови вивчення мікротопонімії окремих регіонів є одним із **актуальних** питань, цікавим у цьому плані є і дослідження закарпатської мікротопонімії. **Об’єктом** нашого дослідження є мікротопонімія басейну річки Ужа Закарпатської області, яка витворилася у межах унікальних географічних, етнокультурних, історичних та лінгвальних умов. Особисто зібраний експедиційним методом мікротопонімний матеріал басейну Ужа вперше стає об’єктом спеціального ономастичного опрацювання. **Предметом** дослі-

Розділ 3. МІКРОТОПОНІМІЯ

дження є назвотвірна структура та семантичні особливості мікротопонімів, утворених за моделлю “апелятив > мікротопонім”. **Мета** нашої роботи – лінгвістичний аналіз мікротопонімів, здійснений на синхронному зразі, який передбачає виконання таких **завдань**: 1) виявити, зафіксувати та інвентаризувати аналізовані мікротопоніми на синхронному зразі; 2) з'ясувати особливості назвотвірної моделі “апелятив > мікротопонім”; 3) здійснити класифікацію мікротопонімів за структурно-семантичними ознаками.

Аналіз назвотвірних особливостей мікротопонімії Ужанщини дозволив визначити, що основне місце (29,55%) належить утворенням, що виникли шляхом мікротопонімізації безафіксних та афіксальних апелятивів (існуючі форманти у таких назвах були приєднані ще до утворення мікротопонімів, тому не є назвотвірними –*-ник*, *-ина*, *-на*, *-ши:е*, *-иско*, *-нак*, *-к-*, *-ик*, *-ок*, *-чик*, *-чок*, *-ец'* (*-e"ц'*, *-иц'*), *-иц'а* тощо) за зразком “*апелятив > мікротопонім*”. Спосіб переходу апелятива в онім (топонім) у топонімічній літературі прийнято іменувати лексико-семантичним, під яким звичайно розуміють переосмислення апелятива чи власної назви у топонім (мікротопонім). На думку І. І. Ковалика, в ономатизації загальних назв лексико-семантичні зміни зводяться до того, що загальна назва втрачає своє узагальнююче значення і набуває відповідного індивідуалізуючого лексико-ономастичного значення (лексико-семантична сфера), а граматичні ознаки здебільшого залишаються незмінними (сфера граматичної) [2]. За переконаннями Д. Г. Бучка, специфіка власної назви, яка, на відміну від апелятива, позбавлена лексичного значення (семантичного змісту) та індивідуалізує, відображає неправомірність визначення способу творення топонімів, що постали шляхом топонімізації апелятивів, як лексико-семантичний [1, с. 17]. Тому одноетапне утворення на зразок *кадуб*>*дж. Кадуб*, яке відображає процес переходу загальної назви у власну без формальних змін структури першої, репрезентує традиційний шлях утворення назв географічних об'єктів топонімізацію апелятивів.

Відапелятивні мікротопоніми басейну Ужа аналізованої моделі є структурно тотожними з базовими назвами, тому виступають одночленами у сингулярній та плюральний формах, рідше багаточленами.

“*Апелятив-одночлен у сингулярній формі > мікротопонім*”. Семантична розгалуженість базових апелятивів досліджуваної моделі представлена широким спектром значень від географічних термінів до назв на позначення культурних об'єктів. Переважаючими базовими елементами ужанської мікротопонімії є вузьколокальні діалектні географічні терміни, специфіка використання яких пов’язана з вузькою сферою їх уживання та функціонування. Базові назви досліджуваної моделі найчастіше вжиті на позначення:

1) особливостей рельєфу: г. *Бáн'a* (Пер.) (< апел. *бáн'a* ‘скеляста вершина гори’, пор.: *бáня* ‘про сферичну поверхню або предмет такої форми’ [СУМ I, с.102]; *бáня* ‘купол на будівлі’ [Ет. 1, с. 136]), *Бéрце* (г. Луг, ч.с. Сух., пол. Гусн.) (< апел. *бéрце* ‘невелика гора’, пор.: *берце* ‘горб’, ‘невелика гора’ [ОН. 1, с. 50]), л. *Завóйина* (Чорн.) (< апел. *завóйина* ‘місце з невеликими насипами’, пор.: *зavóї* ‘крутобережные поляны возле речки’ [Мар. с.227]; *зavíj* ‘замет, засип (снігом)’ [Гуц. с.58]), п. *Зáпадиш':e* (Забр.) (< апел. *зáпадиши':e* ‘западина’, пор.: *запáдина* ‘низьке місце, понижена місцевість’ [СУМ III, с.239]), п. *Йáдзина* (Тих.) (< апел. *йáдзина* ‘глибока долина’, пор.: *я'звина* ‘діра; нора; щілина’ [Гуц. с.233]; *я'звина* ‘овраг, пропасть’ [Мар. с.254]), ур. *Прóвала* (Дубр.) (< апел. *прóвал* ‘глибока западина’, пор.: *провáл* ‘пропасть, оврагъ’ [Гр. 3, с.459]; *прóвалý* ‘низи, низовини’ [Гуц. с.157]), п. *Плóс'ín* (Верх.Б., Гусн.) (< апел. *плóс'ín* ‘рівнина’, пор.: *плóсінь* ‘площа; площина, рівнина’ [Ет. 4, с.452]);

2) особливостей рослинного покриву: п. *Дráч'a* (Турич.) (< апел. *dráč'a* ‘поле, поросле чагарником’, пор.: *драч* ‘колючий чагарник’ [Ет. 2, с.124]), зар. *Л'iш:án* (Тих., Смер.) (< апел. *л'iш:án* ‘зарослі ліщини’, пор.: *ліщíна* ‘кущ родини березових з істівними плодами горіхами; чагарник з кущів цієї рослини’ [СУМ IV, с.534]; *ліщáна* ‘ліщина’, *ліщáня* т.с. [Ет. 3, с.267]; *ліщíн'i* ‘зарості ліщини’ [Гуц. с.95]), п. *Жалíва* (Лютя, К.Р.) (< апел. *жали́ва* ‘кропива’, пор.: *жали́ва* ‘кропива’ [СУМ II, с.503]), л. *Космáтиц'* (Завос.) (< апел. *космáтиц'* ‘гора з густим рослинним покривом’, пор.: *косм* ‘жмут, клубок, пасмо’, *косматий* ‘кошлатий’ [Ет. 3, с.50]), л. *Решетó* (Новос.) (< апел. *решетó* ‘рідкий ліс’, пор.: *réшето* ‘господарська річ у вигляді деревяного обвода з натягнутою з одного боку сіткою для просіювання чого-небудь (перев. зерна, борошна)’ [СУМ VIII, с.524]);

3) специфіки ґрутового покриву: п. *Калíло* (Костр.) (< апел. *калíло* ‘болото’, пор.: *калíло* бруд [Ет. 2, с.345]), п. *Мражсíń'a* (Пол.Г.) (< апел. *мражсíń'a* ‘багнiste місце’, пор.: *мráзница* ‘грузьке багнiste місце в лісі’ [Ет. 3, с.527]), п. *Пíскóвáтиц'* (Смер.) (< апел. *пíскóвáтиц'* піщана земля, пор.: *пíковáтиця* ‘піщана земля’ [Ет. 4, с.415]; *пíковáтиц'i* ‘земля з піском’ [Гуц. с.140]), п. *Вíл'хóвáń'a* (Верх.Б., Лубня) (< апел. *вíл'хóвáń'a* ‘родючий ґрунт’, пор.: *вільховий* ‘вільхове поле’, ‘урожайна земля’ [ОН. 1, с.126]), л. *Пóузалo* (Пор.) (< апел. *пóузалo* ‘небезпечна ділянка лісу; зсуv’, пор.: *póвзalo* ‘зсуv’ [Ет. 4, с.467]);

4) гідрографічних характеристик: ур. *Болóтина* (Костр.) (< апел. *болóтина* ‘місце, де раніше стояло болото’, пор.: *болотíна* ‘висохшее болото; место, где раньше было болото’ [Мар. с.217-218]; *болотíна* ‘висохле болото’ [Ет. 1, с.227]), бол. *Tóva* (Завос., М.Бер.) (< апел. *tóva* болото, пор.:

тува ‘вимоїна в річці; калюжа; велике болото’ [Ет. 5, с.586]), пот. *Ж:áра* // *Ж:áра* (Гусн.) (< апел. *ж:áра* ‘непросихаюче джерело’, пор.: *джари* ‘мочарні’ [Он. 1, с.210]; *жджарі* [*жджар’ї*] ‘пасовище з непересихаючим джерелом і річкою’ [Зх.пол. 1, с.153]), *Теплічина* (п. Гусн., пот. Лік.) (< апел. *теплічина* ‘місцевість з джерелом, вода якого не замерзає взимку’, пор.: *тепліц’ї* ‘джерело, вода якого не замерзає’ [Гуц. с.190]; [*теплічина*] ‘місце, де вода не замерзає’ [Ет. 5, с.547]), п. *Кýпало* (Т.-Пол.) (< апел. *кýпало* ‘місцевість, де купаються звірі’, пор.: *кýпало*, *купáйло* ‘місце в лісі, де купаються звірі’ [Зх.пол. 1, с.268]; *кýпало* ‘плесо на річці, де купаються’; ‘вигребені курми ямки’ [Гуц. с.89]);

5) геометричних параметрів географічних об'єктів: п. *Куртина* (Т.-Пол., Вільш.) (< апел. *куртина* ‘невелика ділянка’, пор.: *ку́ртий* ‘короткий’ [Гр. 2, с.331]), *Бýбен* (г. Кам., Верх.Б., п.Гусн.) (< апел. *бýбен* ‘кругла вершина’, пор.: *бýбон* ‘ударний музичний інструмент’ [СУМ I, с.244]), п. *Кôс’ák* (Т.-Пол.) (< апел. *кôс’ák* ‘угіддя трикутної форми з гострими кутами’, пор.: *кося’к* ‘острый уголъ, клинъ’ [Гр. 2, с.292]), п. *Кривák* (Нев.) (< апел. *кривák* ‘поле неправильної форми’ (з вигином), пор.: *кривák* ‘кривое дерево (срубленное)’ [Гр. 2, с.303]; *кривák* ‘нога’ [Он. 1, с.387]), п. *Пы’сок* (Люта, Мокра) (< апел. *пы’сок* ‘поле, що має V-подібну форму’, пор.: *писок* ‘ніс собаки’ [Зх.пол. 2, с.47]; *пýсок* ‘морда; паща’ [Ет. 4, с.377]; *пýсок* ‘носок взуття, коси’ [Гуц. с.138]), л. *Приспôdn’а* (Т.-Б.) (< апел. *при́спôdn’а* ‘віддалене важкодоступне місце’, пор.: *преспôдниꙗ* ‘преисподня’ [Гр. 3, с.404]);

6) місць, що характеризуються різним ступенем освітленості сонцем: п. *Zám’ín* (Т.-Б.) (< апел. *zátm’ín* ‘місце в тіні (яке добре не вигрівається навіть влітку’), пор.: *затиння* ‘місце, захищене, прикрите, заступлене чим-небудь від променів сонця або від будь-якого іншого джерела світла’ [СУМ III, с.352]), л. *Oscôún’а* (Мирча) (< апел. *осôун’а* ‘незатінене місце, що освітлюється та обігрівається сонцем’, пор.: *осóвн’ї* ‘освітлений сонцем схил гори; місце пригріву’ [Гуц. с.128]; *осóвня* ‘земля, звернена до сонця, до півдня’ [Он. 2, с.27]), *Темníк* (л. Р.Паст., ч.м Пер., г. Кам.) (< апел. *темníк* ‘темне місце (через дуже густий ліс та розлогі крони дерев)’, пор.: *тémник* ‘темное помещение’ [Гр. 4, с.253]);

7) землеробської діяльності людини: п. *Kópan’* (Завб., Т.-Пас.) (< апел. *kópan’* ‘поле на місці зрубаного лісу; рілля’, пор.: *кóпань* ‘копанка; котлован’ [Ет. 2, с.565]; *kópan’* ‘пасовище в лісі, на зрубі’ [Он. 1, с.375]), п. *Скорóдии’е* (Мокра) (< апел. *скорóдии’е* ‘поле, яке перестали оброблювати (орати і боронувати)’, пор.: [скороdá] ‘кущування посівів; ходи, вруна’ [Ет. 5, с.282]; *скорóдити* ‘розпушувати землю бороною, граблями; боронувати’ [СУМ IX,

с.300]), п. *Вýч'исток* (Р.Паст., Рус.М., Чорн., Смер.) (< місц. апел. *вýч'исток* ‘викорчувана ділянка лісу, поля’, пор.: *вичищáти* ‘робити чистим що-небудь, видаляючи, викидаючи гній, болото і т. ін’. [СУМ I, с.538]), п. *Ч'иш':ôвán'a* (Пор.) (< апел. *ч'иш':ôвán'a* ‘вичищена ділянка лісу для поля’, пор.: *чищениця* ‘земельна ділянка, очищена від лісу для посівів’ [Бук. с.644]), п. *Корóстav'iç'* (С-ки) (< місц. апел. *корóставiç'* ‘запущена земля з необроблюваним ґрунтом; із затверділою поверхнею’, пор.: *кóрост* ‘коріння та ін. на полі’ [Гр. 2, с.287]; *коростáвий* ‘коростяний; шорсткий, шерехатий, ширшавий’ [Гуц. с.84]), п. *Голóун'a* (Лип.) (< апел. *голóун'a* ‘обгоріле поле’, пор.: *голóвня* ‘недогоріле обувглене або тліоче поліно’ [СУМ II, с.112]), л. *Погоринíско* (Пол.Г.) (< апел. *погоринíско* ‘місце, де раніше був спалений ліс’, пор.: *погоринíнь* ‘палені пожежою дерева, хліба’ [Ет. 4, с.474]);

8) культурно-господарської діяльності людини: ч.с. *Гуščták* (Дом.) (< місц. апел. *гуščták* ‘частина села’), ур. *Двóриш':e* (Тих.) (< апел. *двóриши':e* ‘місце, де була панська садиба’, пор.: *двóрище* ‘запустіла ділянка, на якій у минулому була садиба’ [СУМ II, с.224]; *двóрище* ‘місце, де була садиба’ [ОН. 1, с.207]), ч.м. *Télep* (Пер.) (< апел. *télep* ‘місце, на якому оселились переселенці; колонія’, пор.: *telep* ‘селище, оселення, поселення, колонія’ [Лиз. с.687]), п. *Йегróviš':e* (Ужок) (< апел. *йегróviš':e* ‘місце для розваг та ігор’, пор.: *игróвиці* ‘місця для ігор’ [Гуц. с.71]), п. *Вартáш* (Завос.) (< місц. апел. *вартáш* ‘сторожка’, пор.: *вартáш* ‘охоронець, сторож’ [Гуц. с.20]) та інші.

“*Апелятив-одночлен у плюральній формі > власна назва*”. Більшість дослідників назви географічних обєктів у плюральній формі відносять до таких, що утворились морфологічним способом, вважаючи при цьому закінчення *-i* топонімічним формантом, що витворився з показника множинності, який утратив первинне семантичне навантаження [4, с. 64]. За твердженням А.П. Корепанової, форма множини у топонімах, що набула характеру формальної ознаки певного морфологічного типу “цієї лексики” (топонімів), зявилася через ряд причин:

1) формам множини відповідає дійсно певна кількість предметів; 2) назва певної місцевості або населеного пункту виникла з форми множини назви одного з предметів у цій місцевості, тобто від загальних назв або географічних термінів, що позначають місцевий ландшафт і т. ін.; 3) апелятиви у формі pluralia tantum; 5) за аналогією до існуючих назв у формі pluralia tantum та ін. [3, с. 97]. На думку Д.Г. Бучка, топоніми у плюральній формі необхідно кваліфікувати як назви дотопонімного рівня деривації, оскільки закінчення *-i* не є топонімотвірним формантом, а показником відповідної граматичної форми апелятива (означали множину самих денотатів), від якого утворювався топонім [1, с. 18].

Розділ 3. МІКРОТОПОНІМІЯ

Незважаючи на представлена семантичну розгалуженість базових назв, кількісно відапелятивні мікротопонімі басейну річки Ужа у плюральній формі значно поступаються мікротопонімам, утвореним від апелятивів у однині [див. Таблицю №1]: ур. *Вéрики* (Паст., Верх.Б.) (< апел. *вéрики* ‘верхні частини гíр’, пор.: *вéршок* ‘вершина горы’ [Мар. с.220]), п. *Гр’áд’i* (Лік.) (< апел. *гр’áд’i* ‘видовжені підвищення’, пор.: *гря’да* ‘грядка; смуга гíр’ [Ет. 1, с.608]), ур. *Завóйни* (Чорн.) (< апел. *завóйни* ‘місця з невеликими насипами’, пор.: *завóї* ‘крутобережные поляны возле речки’ [Мар. с.227]; *завóй* ‘замет, засип (снігом)’ [Гуц. с.58]), ур. *Сíл:iш’:а* (К.Паст.) (< апел. *сíл:iш’:а* ‘глибокі западини між горами’, пор.: *сідло* ‘неглибока виїмка між двома висотами в гірському хребті’ [Ет. 5, с.250]), п. *Плосníны* (Смер.) (< апел. *плосníны* ‘рівнинні місця’, пор.: *плóсінь* ‘площа; площина, рівнина’ [Ет. 4, с.452]), п. *Крутыни* (Сім.) (< апел. *крутыни* ‘поле загнутої форми; на схилі’, пор.: *крутий* ‘сильно загнутий’ [Гр. 2, с.314]; *крутий* ‘майже прямовисний; стрімкий; протилежне пологий, положистий’ [СУМ IV, с.373]), лука *Бóрòл’ц’а* (лука Рус.М., п.Р.Паст.) (< апел. *бóрòл’ц’а* ‘камяні схили пагорба, гори’, пор.: *бороло* ‘камінь, скала’ [Мар. с.218]; *бороло* ‘скеля’ [Ет. 1, с.233]), ур. *Закáл’н’i* (Стр.) (< апел. *закáл’н’i* ‘мочар; болотисте місце’, пор.: *закáляний* ‘брудний, у грязюці, калі і т. ін’. [СУМ III, с.138]), п. *Пúстiн’i* (Завос.) (< апел. *пúстiн’i* ‘давно необроблюване поле з неродючим ґрунтом’, пор.: *пустiня*, *пусты’н’а* ‘ніколи не орана земля; неврожайна земля’ [ОН. 2, с.162]), п. *Пл’áци* (Пол.Г.) (< апел. *пл’áци* ‘оброблювані ділянки поля’, пор.: *пляц* ‘ділянка землі’ [Зх.пол. 2, с.56]), п. *Вrанич’кý* (Люта) (< *вrанич’кý* ‘орні поля’, пор.: *ораниця* ‘зоране поле’ [ОН. 2, с.23]), п. *Карpотини* (Рус.М.) (< апел. *карpотини* ‘викорчувана ділянка лісу для поля’, пор.: *кóрнати* ‘порпати’ [ОН. 1, с.379]; пол. **ko^rpa* ‘корч, пень’ [Ет. 2, с.395]; *кóрнати* ‘колупати, копиркати’; *корpачка* ‘викорчуване дерево’ [Ет. 3, с.42]), п. *Паленíны* (Люта) (< апел. *паленíны* ‘випалене місце’, пор.: *паленiна* ‘випалене місце в степу, в лісі; топка’ [Ет. 4, с.264]), ур. *Ш’аўнiки* (Лип.) (< апел. *ш’аўнiки* ‘зарослі щавель’, пор.: *щавнік* ‘щавель Rumex acetosa L.’ [Гр. 4, с.522]), п. *Сотíны* (Завос., Завб.) (< апел. *сотíны* ‘поля площею 10x10 м’, пор.: *сотiна* ‘сота гектара земельної площи’ [Гуц. с.180]), п. *Закráдины°* (Пер.) (< місц. апел. *закráдины°* ‘віддалене місце’), п. *Попирíч’ини* (Маюр.) (< апел. *попирíч’ини* ‘поле, розташоване поперек інших угідь’, пор.: *поперéчина* ‘поперечка; стежка між полями’ [Ет. 4, с.341]), п. *Вáцкi* (Маюр., Т.-Пас.) (< апел. *вáцкi* ‘загорождені місця для ночівлі худоби’, пор.: *вáцок* ‘квартира; загорода, нічліг’ [Ет. 1, с. 341]), ур. *Пелéунiши’:а* (Бук.) (< апел. *пелéунiши’:а* ‘місце, де раніше була стодола’, пор.: *пелéвня* ‘стайня, хлів; стодола’ [Ет. 4, с.330]).

“Апелятив-двоочлен > власна назва (двоочлен)”. Проаналізовані вище відапелятивні назви Ужанщини представлені різними тематичними групами та підгрупами базових одиниць, які за своєю структурою є тотожними слову, тобто є однокомпонентними. І лише невелика група мікротопонімів басейну річки Ужа представлена утвореннями, базові назви яких мають багатокомпонентну структуру і є готовими багаточленними сполучками, що функціонують у мовленні на позначення будівель суспільного призначення буд. *Білий Дом* (Пер.) (< слслp *білий* *дом* ‘білий дім; районна рада’), буд. *Пáспортни́й Стул* (Онок.) (< слслp *пáспортни́й* *стул* ‘установа, де видають паспорти’) та релігійних понять дор. *Хрéсна Дорóга* (М.Бер.) (< слслp *хрéсна* *дорóга* (умовно) ‘шлях Ісуса від зради Іуди до страти на хресті’). Мікротопонімну модель басейну “апелятив-двоочлен > мікротопонім” поповнюють одиничне утворення відвигукового походження ур. *Хвáла Бóгу* (Люта) (< *хвáла* *Бóгу*) та віддієслівний дериват вул. *Пересе"лý Н'a* (Люта) (< імператив *пересе"лý н'a*).

Отже, назовтвірна модель “апелятив > мікротопонім”, презентована в ужанській мікротопонімії, відображає традиційні джерела, способи та засоби утворення та поповнення будь-якої топонімної системи, проте з різним ступенем продуктивності. За структурою базові назви на позначення рельєфу місцевості, геометричних параметрів географічних об'єктів, господарсько-культурних реалій тощо можуть бути одно- чи двочленними одиницями. Вважаємо, що зібраний та проаналізований матеріал стане поштовхом до подальших поглиблених ономастичних студій.

Таблиця № 1
Продуктивність утворення мікротопонімів
за моделлю “апелятив > мікротопонім”

Різновид апелятива	Апелятив-одночлен у сингулярній формі	Апелятив-одночлен у плюральній формі	Апелятив-двоочлен	Усього
Кількість	1128	501	11	1640
%	68,78	30,55	0,67	100

Скорочення

а) скорочення назв населених пунктів:

Великоберезнянський район:

Бег.П. – с. Бегендяцька Пастіль; Бук. – с. Буківцьова; В.Бер. – смт. Великий Березний; Верх.Б. – с. Верховина Бистра; Гусн. – с. Гусний; Домаш. – с. Домашин; Забр. – с. Забрідь; Завос. – с. Завосино; Костр. – с. Кострино; К.Р. – с. Костринська Розтока; Лубня – с. Лубня; Луг – с. Луг; Люта – с. Люта; М.Бер. – с. Малий Березний; Мирча – с. Мирча; Рус.М. – с. Руський Мочар; Р.Паст. – с. Розтоцька Пастіль; Смер. – с. Смерекова; Стр. – с. Стричава; Сух. – с. Сухий; Тих. – с. Тихий; Ужок – с. Ужок; Чорн. – с. Чорноголова.

Перечинський район:

Вільш. – с. Вільшинки; Дубр. – с. Дубриничі; Завб. – с. Завбуч; Зар. – с. Зарічово; Лип. – с. Липовець; Лік. – с. Лікіцари; Мокра – с. Мокра; Маюр. – с. Маюрки; Пол.Г. – с. Полянська Гута; Пер. – м. Перечин; Паст. – с. Пастілки; Пор. – с. Порошково; Сім. – с. Сімир; С-ки – с. Сімирки; Тур. – с. Турция; Т.-Б. – с. Туря-Бистра; Т-ки – с. Турички; Т.-Пас. – с. Туря-Пасіка; Т.-Пол. – с. Туря-Поляна.

Ужгородський район:

Кам. – с. Кам’яниця, Нев. – с. Невицьке, Онок. – с. Оноківці.

б) скорочення номенклатурних термінів:

бол. – болото, буд. – будинок, г. – гора, дор. – дорога, л. – ліс, п. – поле, пол. – поляна, пот. – потік (річка), ур. – урочище, ч.м. – частина міста, ч.с. – частина села, куток.

в) скорочення лексикографічних та інших джерел:

Бук. – Словник буковинських говірок / [за заг. ред. Н. В. Гуйванюк]. – Чернівці, 2005. – 688 с.

Гр. – Словарь української мови / [упор. Грінченко Б. Д.]. – К.: Наук. думка, 1996. – Т. 1-3; 1997. – Т. 4. (Репрінтне видання. Друкується за виданням 1907 р.).

Гуц. – Піпаш Ю.О. Матеріали до словника гуцульських говірок (Косівська Поляна і Росішка Рахівського району Закарпатської області) / О.Ю. Піпаш, Б.К. Галас. Ужгород, 2005. – 266 с.

Ет. – Етимологічний словник української мови: в 7 т. / [гол. ред. О.С. Мельничук]. – К.: Наук. думка, 1982-2005. – Т. 1-5.

Зх.пол. – Аркушин Г. Словник західнополіських говірок / Г. Аркушин. – Луцьк, 2000. – Т.1-2.

Лиз. – Угорсько-український словник / [за ред. П. Лизанця]. – Ужгород, 2001. – 729 с.

Мар. – Марусенко Т.А. Материалы к словарю украинских географических апеллятивов (названия рельефов) / Т.А. Марусенко // Полесье (Лингвистика).

Археология. Топонимика). – М.: Наука, 1968. – С. 206-255.

Он. – Онишкевич М.Й. Словник бойківських говірок / М.Й. Онишкевич. – К.: Наук. думка, 1984. – Ч. 12. – 495 с., 515 с.

СУМ – Словник української мови: В 11-ти т. – К.: Наук. думка, 1970-1980. – Т. I-XI.

г) інші скорочення:

апел. – апелятив; див. – дивіться; пор. – порівняйте; слслп – словосполучення;
‘...’ – значення базової назви; < – походить від; // – варіант назви або паралельні
вживання.

Література

1. Бучко Д.Г. Ойконімія Покуття: автореф. дис. ... наук. д-ра філол. наук: спец. 10.02.01 “Укр. мова” / Д.Г. Бучко. – Чернівці, 1992. – 35с.
2. Ковалик І.І. Про ономатизацію, трансономатизацію і деонімізацію / І.І. Ковалик // IV Республіканська ономастична конференція: тези доповідей. – К.: Наук. думка, 1969. – С. 35.
3. Корепанова А.П. Топо- і гідронімічні типи pluralia tantum басейну Десни (в межах України) / А.П. Корепанова // Ономастика: Республіканський міжвідомчий збірник. – К.: Наук. думка, 1966. – С. 96-104.
4. Скляренко А.М. “Степень ономатизации” топонимов разных типов / А.М. Скляренко // Восточнославянская ономастика: исследования и материалы. – М.: Наука, 1979. – С. 59-69.

Resume. The semantic features of mickrooykonyms are studied in the article, as well as motivated geographical terms. Most typical appellatives, that became basis of these units: orographic, hydrographical, botanical terms, and those marking names of lands, types of settlements and apartments, objects of industrially economic realities are analyzed.

Key words: microoykonim, appellative, topographical, botanical, hydrographical terms, names of lands, name of types of settlements.

Географічні номенклатурні терміни як частина лексико-семантичної системи мови здатні відображати природні чи інші особливості місцевості, де виникають конкретні поселення, тому вони здавна служать базою для творення мікроойконімів, у тому числі і шляхом їх перенесення без будь-яких формальних змін із апелятивної лексики в топонімну. Е.М. Мурзаєв зазначає, що немає або майже немає країн чи мов, де б загальні географічні назви не брали участі у творенні власних [8, с. 97]. Це явище дуже поширене, про що свідчать численні дослідження зарубіжних та українських мовознавців.

Географічна номенклатура стала одним із джерел формування мікроойконімів Івано-Франківщини. Адже найменування, наприклад, сільських кутків диференціюють частини села для кращої орієнтації жителів, підкреслюють якусь фізико-географічну ознаку в тому чи іншому місці населеного пункту (особливості рельєфу, характер ґрунтів, наявність корисних копалин чи інших матеріалів для промислів, місцевонаходження життєво необхідного водоймища, біологічні процеси тощо). Саме тому предметом нашої уваги стали мікроойконіми (назви кутків й частин села, присілків, хуторів, дільниць), мотивовані географічними термінами. З різних джерел виявлено понад 1500 мікроойконімів Івано-Франківщини, 534 з них становлять оніми, в основі яких лежать географічні терміни. Якщо говорити про структуру назв частин населених пунктів регіону, то серед них переважають однослівні. Двокомпонентні назви, як правило, становлять онімізований географічний термін та препозитивний атрибут, що кваліфікує географічний об'єкт: *Горішня Сигла, Крайня Кошара, Панська Долина* та ін. Зрідка трапляються в складі двокомпонентних назв постпозитивні числівники: *Кут Перший, Кут Другий, Село Перше, Село Друге, Село Третє* та ін. Трислівні найменування складаються з іменника у називному відмінку, прийменника та другого іменника у родовому відмінку, що вказує на просторове розміщення об'єкта: *Кут від Вікна, Кут від Глушкова, Колонія біля Дністра, Колонія біля ферми*. Такі мікроойконіми (мікротопонімі) Ю.О. Карпенко називає орієнтованими назвами: у такому випадку один об'єкт позначають, указуючи його розташування щодо іншого об'єкта через відсутність прямого імені [6, с. 21].